

# EL BIEN PÚBLICO

Oficinas, Bastión, 39

Mahón, Viernes, 17 de Diciembre de 1909

Año XXXVIII, Núm. 10.997

Primo de suscripción en toda España: 1'50 ptas. al mes

No se devuelven los originales, aunque no se publiquen

## Por la Patria

### JUSTIFICACIÓN DE UN TELEGRAMA

(Continuación)

#### LA PERSONALIDAD DE FERRER

*Su educación, su familia y su fortuna*

Nació Ferrer en Alella, provincia de Barcelona.

En la Compañía de los ferrocarriles de Barcelona á Tarragona y Francia trabajó en un humilde empleo, por carecer de la educación y conocimientos necesarios para desempeñar cargos mas importantes.

Estos fueron sus primeros pasos en España.

Trasladado á Francia, la Policía de este país nos da cuenta de la vida de Ferrer en los siguientes términos:

«Un día Ferrer conoció casualmente á una señorita anciana, á mademoiselle Meunier, que simpatizó con Ferrer hasta tal punto, que por él abandonó á un inglés con cuya liberalidad se había enriquecido.»

«A la muerte de la señorita Meunier, que no tardó en sobrevenir, ésta dejó su fortuna á Ferrer, compuesta de varios títulos de Hacienda y de la casa de la calle de Petites Ecuries, todo lo cual vendría á valer un millón de francos.»

«Desde el principio de las relaciones con la Meunier, Ferrer abandonó á su legítima esposa, contra la que después entabló divorcio.»

«La separación se verificó de una manera violenta y trágica.»

«El 12 de Junio de 1894, la señora Ferrer disparaba varios tiros de revólver contra su marido.»

«Detenida y encarcelada escribió la siguiente carta á las autoridades judiciales de Francia que entendían en su proceso:

«Si yo cometí la locura de disparar sobre mi marido, me arrepiento, pero me había castigado tanto, que mi corazón, exhausto por los padecimientos, me hizo olvidar por un momento que era padre de mis hijas.»

«Mi vida con aquel hombre ha sido un martirio continuo; él me lo negaba todo, hasta la propiedad de mis hijas. Tengo una hija que cuenta hoy tres años y aun no la conozco. Apenas hubo nacido, mi marido la hizo llevar al departamento de Loir-et-Cher.»

«Es cuanto pude averiguar, pues él se opuso siempre á que yo fuera á verla.»

«Tengo otra hija, de once años que mi marido envió á Australia cuando apenas contaba nueve años y sin mi consentimiento. Por mas que supliqué, todo me fué en vano; mi hija salió y hasta hoy no he tenido la dicha de ver este otro pedazo de mi corazón. La mayor tiene doce años. Un mes antes de dejarme para juntarse con la Meunier, mi marido la puso en Montreuil-sous-Bois, en una pensión, donde apenas me la dejaron ver cuatro veces. Después

me prohibieron el ingreso en el pensionado. Hablé con el cónsul español, acudí al comisario de Policía de mi barrio, pero todo me fué inútil.»

«Otra vez volví al comisario para que me recomendase al de Montreuil, quien me dijo que volviera algunos días después.»

«Cuando volví, me dijo: «Siento comunicarle que vuestra hija ya no está en la pensión.»

«Entonces fué cuando, loca de desesperación, no pudiendo vivir sin mis hijas, determiné matarme. Lo que me detuvo fué el pensamiento de que un día quizá debía volver á ver mis hijas si me dirigía á mi marido, y entonces fué cuando fui á esperarle.»

«Le ví venir hacia donde yo estaba; con el corazón desgarrado por el dolor, le pedí que me dijera dónde estaban mis hijas, y por dos veces, desprecian-do mis lágrimas, me rechazó.»

«Entonces se me nubló la vista, perdí el conocimiento y, loca de dolor, disparé sobre el infame padre de mis hijas.»

«Señores he sufrido tanto con ese hombre, que espero tendréis piedad de mí.»

«Este era Ferrer, juzgado por su mujer legítima.»

«La madre de Soledad Villafranca, la amiga de Ferrer, habla así del amante de su hija:»

«Es un hombre adusto, y tan serio, que no le he visto jamás reír. Además de esto, es muy tacaño y miserable; no sé para que quiere su riqueza, que yo calculo en varios millones de pesetas. Se ha dicho ahora y yo no lo dudo, que con motivo de los sucesos de que fué teatro Barcelona en la última semana de Julio hizo una jugada de Bolsa que importó millones de duros...»

«En su testamento en el que deshereda y abandona á sus legítimas hijas, poniendo de relieve una vez más sus sentimientos paternos, deja Ferrer la casi totalidad de su fortuna á un conocido anarquista que habita en Liverpool llamado Portet y á Soledad Villafranca.»

«A Trinidad, la mayor de sus hijas, que trabaja para ganar un pedazo de pan en una fábrica de galletas, igualmente que á Paz y á Sol, que viven en situación difícil y precaria, recomienda Ferrer en su testamento que no se les dé nada.»

#### FERRER PEDAGOGO

*Sus teorías y sus enseñanzas*

«Un día llegaron á Barcelona varios corresponsales extranjeros. Iban en busca de las obras de Ferrer.»

«Atraídos por el relieve enorme que su personalidad había adquirido, querían conocer las nuevas teorías sociales, las nuevas doctrinas filosóficas, las novísimas ideas definitivas y fundamentales sobre las que cimentaba su labor educativa el representante de la intelectualidad progresiva española. En vano recorrieron librerías y librerías. Na-

die les supo dar razón de lo que demandaban.»

«Por fin, alguien les dijo que acaso en el Ateneo Barcelonés encontrarían algunos ejemplares. Acudieron al Ateneo, y el secretario los desengañó. Era inútil que se molestasen en buscar las obras de Ferrer. No existían en el Ateneo ni en ninguna parte. Y no existían por la sencillísima razón de que Ferrer nunca escribió ninguna.»

«Los corresponsales no se dieron por vencidos, Bien que no escribiese pero explicaba. Era el fundador de la Escuela Moderna. Habría notas, apuntes, extractos de sus admirables teorías y de sus conferencias notabilísimas. No, tampoco; Ferrer no era ni orador ni maestro.»

El importante diario alemán «La Gaceta de Colonia» acaba de publicar una carta de Ferrer dirigida á un amigo suyo, en la que le decía lo siguiente:

«Para no asustar á las gentes y no dar al gobierno español pretexto alguno de cerrar mi establecimiento de enseñanza la llamo ESCUELA MODERNA y no ESCUELA DE ANARQUISTAS CON VENCIDOS.»

«Por el momento debemos contentarnos con implantar en el cerebro de la juventud la idea de violentas agitacion-es. Debe llegar á saber que contra la Autoridad y la Iglesia no existe mas que un solo remedio: LA BOMBA ó EL VENENO.»

Este era su único ideal humanitario y educativo.

Al redactar las bases de un concurso de libros de texto, lo demostró una vez más con estas palabras:

«La Historia, la Geografía, la Gramática, todas las ciencias, artes y letras deben converger á un solo objeto:

ARRANCAR á la juventud todas sus creencias y halagar todos sus apetitos.

¿Parece inconcebible tan monstruoso programa? Pues así lo escribió Ferrer. (Legado núm. 13 de documentos de su proceso).

Y para que no quepa duda de que este programa fué exactamente cumplido, publicamos unos cuantos trozos de los libros de texto en que estudiaban los alumnos de la Escuela Moderna.

«La bandera símbolo de la patria, no es mas que el símbolo de la tiranía y de la miseria.

\*\*\*

«Se necesita estar tan poco informados del estado moral y social de la península como de las regiones polares, para contar á España en el número de las naciones civilizadas.

\*\*\*

(Se continuará.)

#### CORREO DE HOY

Madrid 13 de Diciembre de 1909

El telegrafo habrá comunicado ya, á la hora de trazar estas líneas, noticias

detalladas á Barcelona del resultado de las elecciones municipales verificadas ayer en todo el territorio de la península. De ellas se desprenden consideraciones y juicios que he de exponer con todo el detenimiento que permiten estos trabajos de información política, procurando al mismo tiempo, como siempre, proceder con la imparcialidad mas exquisita en el análisis de los hechos, no muy lisonjeros á decir verdad, habida cuenta del triunfo de los elementos radicales.

Hasta pasadas las nueve de la noche no fué posible precisar el estado de la elección en algunos distritos de la corte. Entonces se supo que los candidatos liberales y republicanos, que se disputaban el triunfo, quedaban casi empatados en la distribución de las vacantes, pues los primeros obtenían catorce puestos y trece los segundos, quedando por dilucidar el litigio entre dos candidatos de una y otra significación, en el distrito del Hospicio, para el día de hoy, por no haberse podido constituir la mesa en una de las secciones la víspera, á consecuencia de la ausencia por enfermedad del individuo á quien correspondía actuar de presidente.

En los círculos políticos fueron comentados anoche mismo con singular calor detalles todos de la lucha, comprendiendo, aun aquellos que nada tienen de comun con la situación liberal, que ésta se había baido perfectamente, obteniendo un señalado triunfo, puesto que lograba sacar á flote catorce candidatos de los diez y seis presentados á la elección bajo su patrocinio. El señor Moret, que, como ya decía en la correspondencia anterior, permaneció todo el día en el ministerio de la Gobernación, se manifestaba satisfecho, sobre todo al comparar los antecedentes y consecuencias de la lucha con la mantenida el 5 de mayo anterior, aunque no dejaba de lamentar, á fuer de monárquico sincero, el desarrollo de los elementos que robustecen y apoyan las aspiraciones radicales. Los amigos del ministerio hanse conducido con la mayor corrección durante la jornada, así es que no se produjo ningún incidente desagradable, llegando á tales extremos de condescendencia, que dejaron recusar los votos de los guardias de seguridad, contraviniendo las disposiciones dictadas por el poder público contestando á las consultas elevadas por la Junta Central del Censo. Esta generosidad un tanto excesiva ha perjudicado la candidatura liberal en los distritos de la Universidad y Chamberí; pero las órdenes eran terminantes, pues el ministerio no quería por nada del mundo, en vista de las reclamaciones formuladas con anterioridad, aparecer apadrinando procedimientos censurables.

Los republicanos y socialistas, lejos de haber correspondido á semejante pulcritud con una conducta correcta, han abusado de tal modo de su organización, que hasta las personas más indi-

ferentes protestan indignadas, afirmando que el ejemplo que acaban de darles priva de todo derecho para criticar en el porvenir las demasías del poder, por grandes que ellas sean. En efecto, en los distritos de la Universidad y Chamberí, principalmente, y también en el de la Inclusa, si bien aquí con mayor disimulo, funcionaron durante todo el día las rondas volantes, las cuales iban votando con nombre supuesto, conforme á las instrucciones recibidas, repitiendo la maniobra con éxito en diez y seis secciones. Los interventores socialistas que llevaron la escrupulosidad á extremos realmente inverosímiles con personas tan conocidas como el oficial mayor del Ayuntamiento, el general señor Escario y algunos senadores y diputados á Cortes, levantaron la mano cuando se trataba de los chanchulleros adiestrados por sus aliados los revolucionarios, á los cuales conocían, perfectamente al primer golpe de vista por ciertos detalles convenidos de la indumentaria. La nota característica de estas elecciones ha sido, pues, el respeto á la ley por parte de los monárquicos y la mas desenfadada mixtificación de los organizadores y propagandistas republicano-socialistas.

## Desde Barcelona

16 Diciembre.

Continúa siendo el tema del día la dimision del Alcalde. El jefe del Gobierno telegrafió que no le sería admitida y segun el Sr. Collaso la presentó con el carácter de irrevocable, explicando su dimision en la siguiente forma:

«A primeros de Año nuevo se cerrarán varias fábricas en Barcelona, presentándose una grande crisis entre la clase obrera, que será difícil de conjurar. Para poder atajar el conflicto que se avecina, que podrá llegar á la perturbacion del orden público si no se remedia, quería que se resolviera el asunto de la construcción de la Casa de Correos con objeto de procurar trabajo para la clase obrera. Era necesario emprender un gran plan de obras y de reformas para conjurar la crisis de trabajo. Pero al primer intento que he hecho para resolver esta grave cuestion se me han presentado dificultades y entorpecimientos.»

—Ayer falleció en esta capital el eminente concertista de guitarra D. Francisco Tárrega.

No obstante ser ciego, llegó á alcanzar un dominio completo de aquel instrumento, lo mismo que en la bandurria, que también dominaba.

Habia dado conciertos ante varios soberanos de Europa.

—En los fosos de Monjuich fué encontrado un sujeto que estaba herido, por cuyo motivo se avisó á la casa de socorro de la calle de Barberá, cuyos camilleros pasaron á recogerlo, trasladándosele á dicho benéfico establecimiento, donde se le apreciaron 23 heidas inferidas con un punzón que empuñaba todavía con la mano derecha.

—El gobernador civil parece hallarse muy preocupado por la crisis que actualmente sufre la industria fabril catalana, á causa de la falta de mercados y del alza del algodón.

Le afectó hondamente, á este propósito, la discusión habida en la reunión celebrada por la «Mútua de Fabrican-

tes» y lo que pueda acordar en la reunión que celebre el lunes próximo.

Ante el temor de que se acuerde la disolución de la «Mútua» y de que con tal acuerdo queden sin trabajo algunos miles de obreros, entiende el Sr. Suarez Inclán que el Gobierno debe adoptar las medidas de previsión que la gravedad de las circunstancias exigen, y á este fin se propone marchar esta noche ó mañana á Madrid para enterar personalmente al Sr. Moret de lo que ocurre.

—Se ha renunciado al gobernador civil que con el pretexto de utilizarla para la construcción de la nueva escuadra se trata de introducir en España maquinaria extranjera, burlando de este modo la ley de protección á la industria nacional.

—Del vapor-correo italiano «Príncipe Umberto», llegado á este puerto, procedente de Buenos-Aires, fueron detenidos tres anarquistas expulsados de aquel país.

—Han sido reelegidos en el cargo de presidente y vice-presidente de la Diputación provincial, los Sres. Prat de la Riva y Sostres.

Esta mañana ha principiado el derribo por amenazar ruina y evitar desgracias, del Colegio de los Padres Escolapios, el primero que en Julio fué víctima de las turbas incendiarias.

CORRESPONSAL.

## NOTICIAS

Madrid 15.

Aunque oficialmente no se conoce todavía el fallo recaído en el Consejo de guerra seguido contra el señor Macías, parece ser que la sentencia fué por unanimidad y por ella se condena al procesado á la pena de dos años, un mes y un día.

Sin embargo, todavía el fallo no será firme, pues falta el informe del secretario de Justicia del ministerio de Marina y la confirmación del jefe de la jurisdicción de Marina de la corte, general Ses-  
toa.

Si éste no lo aprueba, pasará la sentencia al Consejo Supremo de Guerra y Marina que es el que falla en última instancia.

El señor Macías habrá de cumplir la condena en un buque de guerra, en un arsenal ó en un castillo.

La cuestión que queda en pie es la relativa á la separación del servicio, del señor Macías, pues en el sumario no se menciona para nada el acuerdo del tribunal de honor ni el Consejo de guerra se ocupó de ello, por no considerarlo de su competencia.

A este efecto se hacen muchos comentarios sobre la interpretación que debe dars al artículo 443 del Código de Justicia Militar de la Armada referente á la formación de tribunales de honor.

Hoy se ha celebrado Consejo de guerra en prisiones militares para ver y fallar la causa seguida contra el director de «La Correspondencia de España», don Leopoldo Romeo.

El Consejo ha sido presidido por el coronel del regimiento de Covadonga, figurando como vocales varios capitanes.

Al empezar el Consejo, el juez instructor dió lectura al sumario en el cual aparece un artículo publicado en dicho periódico y firmado por «Juan Aragón» en el que se juzga las operaciones rea-

lizadas en Melilla y se habla de las condiciones en que los soldados estaban en los campamentos de Melilla.

Después de darse lectura del proceso el fiscal leyó su informe, en el cual luego de ocuparse de algún párrafo del artículo en cuestion, dice que si bien en sí no constituye un delito, es una falta el propalar entre la tropa especies que podrían haber quebrantado su disciplina.

Pide para el procesado un mes y un día de arresto.

El defensor capitán de infantería señor Benítez de Lugo, ha pedido la libre absolucion.

El Consejo terminó á la una y cuarto, dándose el caso curioso de que el fallo, que ya se conoce, condena al señor Romeo, á seis meses ó sea cinco meses mas que la petición del fiscal.

En el ministerio de Fomento se ha verificado esta mañana la subasta para la adjudicación de los servicios de comunicaciones marítimas.

Unicamente presentó pliegos la Compañía Trasatlántica, que no solo se compromete á cumplir las condiciones del concurso, sino que ofrece mejoras en el servicio.

La adjudicación se hará en breve.

El señor Martínez del Campo ha pedido informes acerca de los sucesos ocurridos en Conil (Sevilla), para depurar las responsabilidades acerca de la participación que haya podido tener en dichos sucesos el juez de dicho pueblo.

Se ha dado orden para que vayan á Melilla los barcos que han de conducir á España las primeras tropas de aquel ejército que deben ser repatriadas.

Aún no se tiene pensado todavía el orden con que se hará la repatriación ni cuales serán las primeras fuerzas que regresen del campo de operaciones, pues depende de lo que disponga el general Marina y de lo que aconsejen las circunstancias.

Es seguro que para las fiestas de Navidad habrán regresado ya y estarán en sus respectivas guarniciones las brigadas de cazadores de Cataluña y Madrid y el regimiento de lanceros de la Reina.

## Cartera de Mahón

Se nos remiten las siguientes líneas, que publicamos para que se vayan conociendo los frutos de las nefandas predicaciones, que á nombre de libertad y á la sombra de igualdad, se llevan á cabo en esta población.

Libertad para sus destructoras creencias, eso es la ciencia moderna, pero en el fondo depravada tiranía para los que opinan lo contrario.

Esas son las doctrinas igualitarias de los propagandistas del progreso y del adelanto.

## PROGRESAMOS

Ayer, á las diez de la noche, ocurrió, por primera vez en esta ciudad, un hecho que no podemos callar sin hacer constar nuestra mas enérgica protesta.

Salía de la iglesia de Nuestra Señora del Carmen el Santo Viático para ser administrado á una pobre enferma moribunda, que habita en la calle de Santa Teresa; al pasar por frente al paseo de la Miranda, validos de la oscuridad de la noche, unos cuantos mozalbetes,

dispusieron á apedrear á los que por allí transitaban, cogiendo gruesos adoquines de los que hay esparrados por aquellos sitios; al volar la primera piedra uno de los que por devoción iba acompañando dicho Viático separóse de la comitiva y dirigiéndose á los apedreadores les increpó duramente, cogiendo un adoquín que uno de ellos tenía en alto para arrojar, lo cual obligóles á poner piés en polvorosa, evitando así que se les pudiera conocer.

¡Ese, sin duda, es el resultado de las perniciosas enseñanzas que á la juventud se daban en esas Escuelas Modernas que en buen hora fueron clausuradas y que Dios quiera que no se vuelvan á abrir jamás!

¡Ese es el progreso así como lo entienden los sabios á la moderna proclamando por doquier la cultura y la educación!

¡Esa es la libertad, así como la entienden los socialistas, anarquistas y libertarios que por desgracia padecemos en esta pacífica ciudad y que tantos bríos van tomando que quieren su representación en el Consistorio!

¡Valiente progreso que nos retrotrae á los tiempos primitivos de nuestros honderos!

Los cortantes de la plaza de la Pescadería, tienen el gusto, por nuestro conducto, de participar al público, que el día 24 del corriente, vispera de Navidad, tendrán abiertos sus establecimientos hasta las 12 de la noche, teniendo al efecto iluminada la plaza con bombillas eléctricas.

El vapor «Monte Toro» ha fondeado esta mañana á las 8, procedente de Barcelona directamente.

El correo «Isla de Menorca» saldrá esta tarde, á hora de itinerario, para Palma.

Ha desembarcado del cañonero «Nueva España» por haber sido agregado á esta Comandancia de Marina, el alférez de navío D. Cayetano Tejera.

En el vapor de hoy «Monte Toro», ha llegado el Sr. Tejera, al que damos la bienvenida.

Entre los pasajeros llegados esta mañana de Barcelona han venido D. Luis Billón Comandante de Infantería del Regimiento de Mahón n.º 63, y su hijo Sargento del mismo Cuerpo; el joven estudiante D. José Mercadal, hijo de nuestro amigo D. José María; el joven recién aprobado en las oposiciones de Correos D. Miguel Carreras; D.ª Francisca Vidal, Viuda de Fiol é hijos; y D. Miguel Cloquells, empleado de la Estación Sanitaria de Barcelona.

Mañana á las 12 tendrá lugar en las Casas Consistoriales la subasta para el abastecimiento de aceite y petróleo para el alumbrado público y demás servicios municipales, durante el año 1910.

En el año de 1910, con motivo del Centenario de la Independencia de la República Argentina, se verificará en Buenos-Aires una Exposición Internacional de Arte, que se inaugurará el 25 de Mayo y se clausurará el 30 de Septiembre.

Dicha Exposición comprenderá las siguientes «Secciones Internacionales»: Pintura al óleo; Acuarela; Pastel; Dibujos; Escultura; Arquitectura; Arte decorativo, y Artes gráficas. Además abarcará las «Secciones Nacionales» de

**Retrospectiva y Biografía.**

Para el orden y desenvolvimiento del proyecto se ha redactado un Reglamento general, que ha tenido la amabilidad de remitirnos el Sr. Vice Cónsul de la República Argentina en esta plaza.

Diversas naciones han designado sus delegados, para que las representen en la citada Exposición, siendo el que se ha nombrado para España D. José Artales.

Juntamente con el Reglamento se nos ha remitido un cuaderno de «Estadística gráfica de la República Argentina», que ha editado la «Sociedad rural argentina de Buenos-Aires».

Este cuaderno gráfico comprende los edificios mas salientes de la magnífica ciudad de Buenos-Aires; las líneas marítimas de la República; la longitud de sus líneas férreas; la superficie y densidad de población de Buenos Aires, comparadas con las de otras capitales de Europa y América; el tonelaje del puerto de Buenos-Aires comparado con los demás puertos del mundo; su progreso en la inmigración y desarrollo agrícola y algunos otros interesantes é importantes datos estadísticos; siendo dicho cuaderno verdaderamente instructivo, y que dá una idea perfecta del adelanto de aquella gran República.

Además hemos recibido un artístico cartel anunciador de la Exposición, obra del reputado cartelista Rossi, que es un hermoso cromo litográfico, representando una muger ideal besando en la frente á un adolescente, que cubre sus formas con una clámide.

Agradecemos al amable Vice-Cónsul la atención que le hemos merecido.

Nuestro amigo el Teniente D. Miguel Juan ha teleografiado á su esposa, para que no le escriba mas á Melilla, pues muy en breve con su Batallón debe salir de aquella plaza con rumbo á Barcelona, añadiendo que si no obtiene permiso para pasar las Pascuas en ésta, la enviará á buscar para celebrarlas en la Capital de Cataluña.

El acreditado fabricante de bolsillos de pl ta, nuestro paisano D. Juan Gomila, acaba de obtener en la Exposición Internacional de Industrias celebrada en Bruselas—Bélgica—una merecida é importante distinción.

Le ha sido concedida á sus manufacturas una *medalla de oro*, con su correspondiente diploma.

La medalla de oro lleva en su anverso el busto de S. M. el Rey Leopoldo y en el reverso el escudo de Bélgica.

Además se le ha otorgado una condecoración, como premio anexo á la Medalla, que lleva en su centro una reproducción en pequeño de ésta.

Felicitemos al agraciado por la justa y merecida recompensa conseguida, y como cosa nuestra nos congratulamos de la consideración de que ha sido objeto, porqué al honrar á un compatriota nos creemos con él igualmente honrados.

La inteligencia y constancia del señor Gomila son acreedoras á toda clase de elogios y á las mas distinguidas significaciones, pues merced á su esfuerzo, á su propia iniciativa, ha logrado colocar su industria á la altura enviadable del mayor respeto y de la mas alta consideración en el mundo industrial.

Pasajeros llegados esta mañana de Barcelona en el vapor-correo «Monte-

Toro»:

D. Antonio Mir y hermano; Cayetano Tejera; Miguel Hernandez; Luis Ferral; Agustin Anglada; Luis Billon é hijo; Eulalia Serra y sobrina; Jaime Bernat; Sebastián Pons; Luis Adrian; Marcelino Molas; Miguel Bagur; Bartolomé Taltavull; Miguel Carreras; Juan Ballester; Bartolomé Carretero; José Capó.—Total 20.

Para la Tómbola que ha de celebrar la Sociedad «El Porvenir del Obrero», en beneficio de sus fondos y en favor de los heridos y familias de los muertos en la campaña de Melilla, se han recibido los siguientes nuevos regalos.

Un juego para cerveza.—Regalo de la Junta de Damas.

Un reloj de plata para señora.—Don Jaime Mora Terrés.

Un monedero de plata.—Varios Socios.

Un cuadro al óleo.—Don P. Sturla.

Un traje para caballero.—Don Pedro Pons Mercadal.

Una camisa y corbata para caballero.—Don Juan Orfila Sintés.

Una cadena para señora.—Un mutualista.

Una corbata de piel para señora.—Doña Catalina Capó.

Se reciben regalos en la tienda de don Juan Rita, calle Nueva, 14 y en el domicilio de la Sociedad «El Porvenir del Obrero», Concepción 21.

El vapor-correo de hoy ha sido portador de un gran surtido de películas de alta novedad para el cinematógrafo de los Estanislao, las que serán exhibidas parte de ellas mañana y las restantes el próximo domingo.

D. Miguel Estela, naviero del pailebot «Anita», ha recibido hoy el siguiente telegrama, respecto al accidente marítimo sufrido por dicho buque.

«Buque amarrado Alicante. Mañana descargamos para hacer un reconocimiento. Telegrafiaré resultado, que creo será bueno».—Enseñat.

Uno de nuestros redactores ha visitado, en el Hospital Civil, al marinero holandés, del remolcador «Thomé de Souza», que sufrió graves heridas en una pierna.

El paciente nos ha manifestado, que no sabe como agradecer las atenciones y cuidados de que ha sido objeto, por parte de las Hermanas de la Caridad, enfermeros y demás empleados de aquel Establecimiento benéfico.

No tiene frases, ha dicho, para encomiar el esmero cariñoso con que ha sido atendido y tratado, añadiendo que se llevará un gratisimo recuerdo de su estancia en aquella mansión caritativa.

Si bien es meritorio el trato afectuoso y humanitario para con los nuestros, con los de casa, lo és mucho más con los extraños, con los extranjeros, para que puedan ser propaganda viviente de nuestros sentimientos, de nuestra generosa caridad, y puedan también deshacer esas absurdas creencias de salvajismo, que algunos mal intencionados propalan contra la hidalga, noble y calumniada patria española.

RESTAURANT DEL CASINO «LA UNIÓN»

Plato del día para mañana:  
A petición de la gran clientela, callos á la andaluza.

**Noticias militares**

Ha sido desestimada la instancia de D. Félix Ruiz Garrido Sancedo, farmacéutico segundo del Cuerpo de Sanidad Militar, con destino al Hospital de esta plaza, en súplica de que se le declarase cumplido el tiempo de obligatoria permanencia.

**CULTOS**

Santo de hoy.—Stos Franco de Sena confesor, Lázaro obispo, Juan de Mata y Olimpia.

Santo de mañana.—Ntra Sra. de la Esperanza ó sea de la O y S. Rufo mártir.

Visita á la Corte de María.—Mañana se hace á Ntra. Sra. de la Merced en Sta. María.

Oracion de las Cuarenta-Horas en la iglesia del Asilo Calabria, calle de S. Juan, estando el Señor de manifiesto por la tarde de 5 á 6 y media.

Mañana, fiesta de la Virgen María de la O y de la Santa Esperanza, cuya imagen se venera desde antiguo en la parroquia matriz de Santa María, Misas desde las 5 y media, á las 9 y media Misa mayor con sermón á cargo del reverendo Sr. Tutzó M. A. después se practicará la procesión por el distrito y Salve á la Virgen Santísima.

Por la noche se dará principio al devoto y solemne Septenario, con meditación de la antifona que empieza en O, correspondiente al rezo eclesiástico del día; gozos cantados.

En el Carmen, Misa á las 7 y media para los cofrades, por la noche Visita y Salve á la Virgen.

Continúa la piadosa devoción del Adviento santificado ó preparación del Nacimiento del Niño Jesús.

**ESTADÍSTICA**

COTIZACIONES	VALORES PUBLICOS
	Madrid 16.—4 t.
4 por 100 interior . . . . .	86'50
Idem 5 por 100. . . . .	100'80
Acciones Banco España. . . . .	466'00
Comp. Arrend. Tabacos. . . . .	388'50
Paris á la vista. . . . .	7'75 á 00'00
Londres á la vista. . . . .	27'18 á 00'00

MOVIMIENTO DEL PUERTO  
COMANDANCIA DE MARINA  
Entrado el 17.—De Barcelona, vapor-correo «Monte-Toro».  
Despachado el 17.—Para Palma, vapor-correo «Isla de Menorca».

SEMÁFORO OFICIAL  
Vigia de Bajollí 17.—8 m.  
Barómetro 754'0; viento NE. flojo; mar rizada; cielo encapotado.

MATADERO  
Reses cortadas los días que á continuación se espresan, con su peso y procedencia:  
Día 13 Diciembre.—1 vaca, 159 kilos, Turelló de Gabriel Pons; 1 id., 246, huerto de Lorenzo Pons; 1 ternero, 164, vergel de D. Gabriel de Olivar; 1 carnero, 14, Refal Rubí Vey (Alayor); 5 cabras, 37, Gabriel Vanrell, y 22 cerdos, 2.610.

Día 14.—1 vaca, 195 kilos, Sta. Clara (S. Cristóbal); 1 ternero, 107, Refal Vey; 1 ternera, 147, de Llopis (S. Cristóbal); 1 id., 152, St. Antoni; 1 carnero, 17, Refal Rubí Vey (Alayor); 1 id., 11, Turelló de Gabriel Sintés; 1 id., 9, Refal Vey; 1 cabra, 17, id., y 12 cerdos, 1.260.

**Nuestros telegramas**

(Conferencias telegráficas)  
Palma 17.—14'30.  
FALLECIMIENTO  
Ha fallecido, según dicen de Bruselas, el Rey Leopoldo.  
A FLOTE  
Ha sido puesto á flote el pailebot

«Anita» que varó ayer en aguas de Alicante.

NEGATIVA

Los íntimos del Sr. Maura persisten en su negativa de que el jefe del partido conservador se proponga convocar al partido, pues es enemigo de toda reunión, ya que ésta no ocasiona mas que molestias á sus partidarios.

Lo que tal vez intente, y ponga quizás desde mañana en práctica, tan ilustre hombre público, es oír separadamente la opinión de todos los primates conservadores, para en vista de sus manifestaciones marcar la orientacion del partido en su finalidad y procedimientos.

CAPITANÍAS GENERALES

Vuelve á hablarse con insistencia respecto á la provisión de las Capitanías Generales, asegurándose que antes de fin de año serán ascendidos los tenientes generales Weyler y Polavieja.

REGRESO DEL GENERAL MARINA

Se dice también que ya se ha autorizado al General Marina, para que regrese á la Península cuando lo crea oportuno.

NOTICIAS DE MELILLA

Continúa el relevo de las fuerzas que estaban en las posiciones avanzadas, y que las guarnecían la brigada de Cataluña.

Se cree que ésta saldrá mañana de Melilla para España.

MARCHA A MADRID

Comunican de Valencia que ha marchado á Madrid el Sr. Gasset, Ministro de Fomento y juntamente con éste el Sr. Vincente, que le habia acompañado en el viaje.

Se le ha hecho al Ministro una despedida muy afectuosa, habiendo ido á la Estación á darle la despedida, las autoridades y muchas comisiones.

JEFE SUPERIOR DE POLICIA

Ha sido nombrado Jefe Superior de policía de Barcelona el Sr. Millan Astray.

GOBERNADOR DE CÁDIZ

El Gobernador civil de Cádiz ha salido para Madrid para conferenciar con el Sr. Moret.

DETALLES DEL DESCARRILAMIENTO

Comunican de Almería que se van conociendo detalles del descarrilamiento que ocurrió en el puente de Escuella.

El convoy del tren se precipitó á un barranco, quedando destrozados los vagones. La vía ha sufrido grandes desperfectos.

Ha fallecido uno de los pasajeros, habiendo resultado heridos otros, entre los cuales existe uno que se ha agravado en sus heridas.

BANQUETE

Dicen de Palma que los conservadores para conmemorar el triunfo electoral del domingo, es probable que celebren un gran banquete.

Este tendrá lugar en el Teatro Principal.

Los organizadores quieren que aquél revista gran importancia, á cuyo fin están haciendo preparativos.

PALMER.

**Dietarios para 1910**

Se hallan de venta en la imprenta de Parpal, calle del Bastión n.º 39.

# SALES JULIA

## Tois els que tinguin el ventrell delicat

ab tendencia á cor agre, min d'uns SALES en lloch de les ayguas de Vicchy, y abundran millor resultat, ab major economia. De venta al preu D'UNA peseta la caixa metálica, luxosamen litografiada, contenint 12 pepers pera preparar 12 litres d'aygua.—Demáninse en las principals farmacias, Vicens Ferrer, Plassa del Angel: Reynald Herreros, Rambla de las Flors: J. Juliá, Bonavista 9, Gracia, y principals.

A MAHÓ, LOS SEÑORS VALLS Y PONS; Y Á CIUTADELLA, EL SEÑOR ARGUMBAU.

### LA ELÉCTRICA MAHONESA

Teniendo esta Sociedad un número de abonados que dejan de pagar el fluido que consumen con la puntualidad que fuera de desear cuando se les presentan los recibos para su cobro, y no deseando continuar en esta forma por no conveuirle, previene á los señores abonados que estén en descubierto, que procuren ponerse al corriente presentándose en estas oficinas (Fábrica de Electricidad) á satisfacer sus retrasos, lo que pueden efectuar todos los días laborables de 9 á 12 de la mañana. De no ponerse al corriente durante lo que resta del año actual se les interrumpirá el fluido en 1.º Enero próximo.

Mahón 25 Noviembre 1909.—Francisco F. Andreu y C.ª en Cta.

### REGIMIENTO INFANTERIA DE Menorca, núm. 70.

Debiendo cubrirse por oposición una plaza de músico de 3.ª, correspondiente á Bajo, que se halla vacante en este Regimiento, se hace público por medio del presente, para que los que lo deseen puedan dirigir sus solicitudes al Sr. Coronel del espresado Cuerpo hasta el día 20 del actual.—Mahón 6 Diciembre de 1909. 9-10

### ESTÓMAGO

Una buena digestión asegura la salud y equivale en la mayoría de los casos á robustez y bienestar físico é intelectual. Muchos enfermos del aparato digestivo se quejan de dificultad en las digestiones, tardando á veces, en vez de tres ó cuatro horas, ocho y diez ó más en terminarlás. Con el Elixir Estomacal de

### SAIZ DE CARLOS (Stomaltz)

se abrevian las digestiones lo mismo en el estómago que en el intestino, por aumento de fuerza funcional, pues es preciso

PROCURAR ESTÓMAGO Á QUIERES CARECEN DE EL por medio de medicamentos que aumentan la secreción del jugo gástrico, la motilidad del estómago y su potencia fortificante para digerir y asimilar.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID Se remite por correo telégrafo á quien lo pida.

### INTESTINOS

# ALMENDROS LLORONES O DESMAYOS

variedad muy productiva y recomendada, no solo por su fruto grande y lleno, sino que, por su forma hace que la flor esté mas defendida de la escarcha y los vientos y ser con preferencia de florecencia mas tardía que muchas otras variedades.

Frutales de todas clases; — Erboles y arbustos decorativos. — Rosales — Palmeras, etc. etc. PRECIOS REDUCIDOS. PRATS, Castillo, 23,

## Tubos metálicos Flexibles MANICH

«marca registrada»

de acero, bronce, latón para la conducción de agua vapor, gas; aceites, materias grasas, petróleos, bencinas, alcoholes, mangas de riego, servicio de incendios, etc., etc. Tubos para la protección de otros tubos, conducción de semillas en as semillas en las sembradoras mecánicas, tubos acústicos para la transmisión de órdenes con aplicación ed las oficinas, buques, etc.

Estos tubos sustituyen con gran ventaja á los de goma en todas sus aplicaciones.

Federico Lopez y Coll: Despacho y Almacén.—Escudillers 78.—BARCELONA

Representante en Menorca.—L. PONS OLIVES.—Comercio 4.—MAHON

# GANGA

Solo por tres dias vendo baratísimo de lance tres sillerias, balancines, sofá máquinas de trinchar carretilla grande y otros géneros.

Compró toda clase de antigüedades por estropeadas que sean. Puerto de Levante, 16, almacén.

## Operarios y aprendices

Se necesitan en esta imprenta, calle del Bastión n.º, 39.

## Plantel de ZULLA (clover)

Se vende en el predio «Sas Covas Novas» á razon de 2:50 pesetas el millar.

## ¡El Turroneiro de Gijona!

Ha llegado á esta ciudad el acreditado turroneiro, que hace años los expende por Pascuas de Navidad los tan acreditados turroneiros y dulces de todas clases.

Gijona, Alicante, Yema, Nieve, Fruta, Negro Aguilache y Cadiz como también las ricas PELADILLAS de Alcoy, GARRAPIÑADAS, PIÑONES, CASCAS DE VALENCIA, PASTILLAS DE GLORIA, etc.

Conocidos son ya de este respetable público los tan ricos turroneiros del turroneiro JOSE LOPEZ que espera su clientela y al público en general en la Calle de la Arravaleta núm. 16.—MAHON.

# BILLAR

para vender lo encontrarán en el Casino de «LA UNION» en buen estado y con buenas condiciones. Informes al Conserje del mismo.

# SE ALQUILA

El Café de Europa con su billar y demás enseres correspondientes á dicho establecimiento.

Para informes en el mismo Café calle de Cifuentes n.º, 62.

# AVISO

En el casino LA UNION se necesita una criada que sepa su obligacion. Informarán en la cocina del Restaurant de dicho casino.

## Propietarios y Agricultores

El Agente esclusivo en esta isla dal «THE BIOLOGICAL LABORATORY» acaba de recibir «LA GEOTRINA» sustituto de los nitratos. Para informes y demás á Miguel Estela, Calle Nueva 38.

## A los fabricantes de bolsas de plata

Hay una porcion de herramientas para vender, incluso dos cilindros para hilo y lámina, en la calle del Castillo núm. 64. Tambien hay una embarcacion de hierro con forro de tela. Todo se cederá á buen precio.

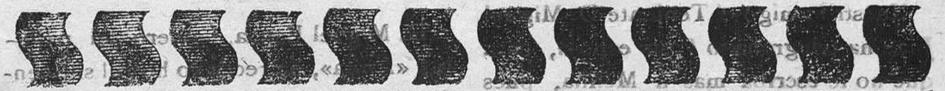


## Guanos y abonos Espinàs

COMPOSICIÓN ESPECIAL Y ÚNICA APLICABLE Á TODOS LOS CULTIVOS

Premiados con medalla de oro en 1901.—Instituto Agrícola San Isidro.—BARCELONA.

Referencias: En MAHÓN D. JUAN T. VIDAL, Dr. Orfila, 10 y en CIUDADELA D. ANTONIO ALZINA



## Se compran metales y deshechos militares S. Brtmé. 3



## D. Máximo Sturla Fernandez de la Serna

DEJÓ ESTE MUNDO EN PARÍS

EN NOVIEMBRE DE 1909

Q. E. P. D.

D.ª Natália Fernandez de la Serna Vda. de Sturla; D. Juan M.ª; D. Francisco José; D. Jaime; D. Felix Kéctor y D.ª María Carmen; hermanos y demás parientes anseutes y presentes, participan á sus amigos y conocidos tan sensible pérdida y les suplican una oracion por el eterno descanso del alma del finado, recibiendo por ello particular favor.

El duelo se dá por despedido.

Mahon 17 de Diciembre de 1909.

